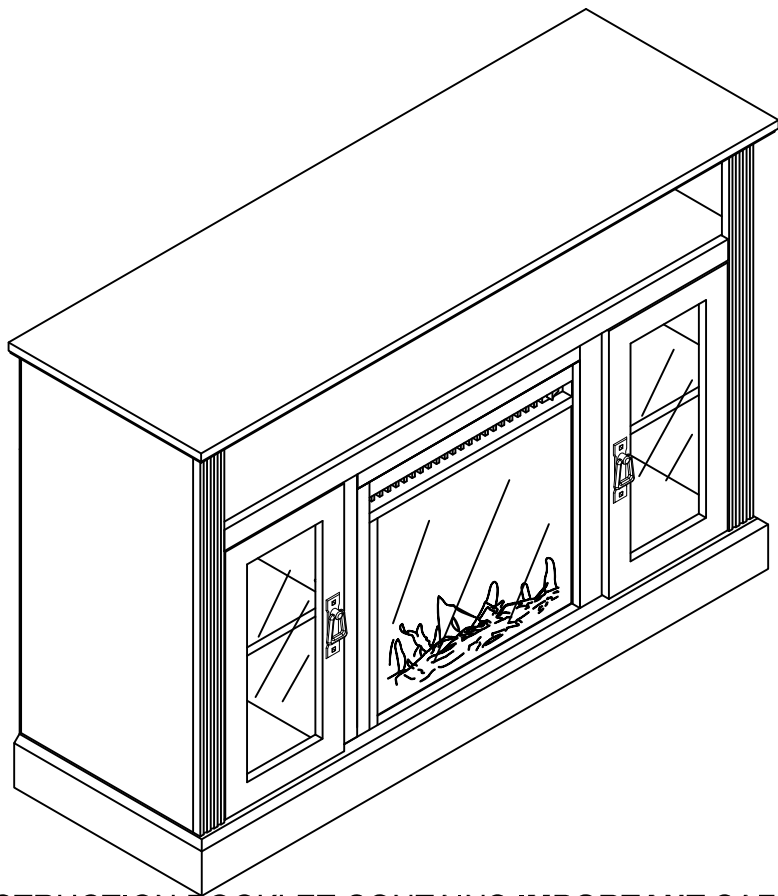




1764096PCOM



THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION. PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

ESTE FOLLETO DE INSTRUCCION CONTIENE INFORMACION **IMPORTANTE** DE SEGURIDAD. POR FAVOR LEA Y GUARDE PARA REFERENCIA FUTURA.

CE LIVRET D'INSTRUCTIONS CONTIENT DES INFORMATIONS **IMPORTANTES** SUR LA SÉCURITÉ. S.V.P. LIRE ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE FUTURE.



DO NOT RETURN PRODUCT TO THE STORE
Individual stores do not stock parts.

NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A LA TIENDA
Las tiendas no almacenan partes.

NE PAS RETOURNER LE PRODUIT AU MAGASIN.
Les magasins individuels ne tiennent pas les pièces en inventaire.

Lot Number / Número de Lote / Numéro de lot: _____

Date Of Purchase / Fecha de Compra / Date d'achat: ____ / ____ / ____

If a part is missing or damaged, call our toll-free customer service line. We will gladly ship your replacement parts **FREE** of charge.

Si faltan partes o piezas, o éstas están dañadas, llame gratis al teléfono de servicio al cliente. Con gusto le enviaremos las partes sin cargo alguno.

Si une pièce est manquante ou endommagée, appelez sans frais notre ligne du service à la clientèle. Il nous fera plaisir de vous expédier les pièces de remplacement **GRATUITEMENT**.

Need Parts or Assistance?
Necesitas partes o asistencia?
Besoín de pièces ou d'assistance?

1-800-489-3351

or access our website:
o visite nuestra página de internet:
ou visitez notre site Web:

www.altrafurniture.com

For prompt, reliable service please have your assembly manual ready.
Para obtener servicio rápido y confiable, por favor tenga esta manual a la mano.
Pour obtenir un service rapide et fiable, s.v.p. ayez en main votre manuel d'assemblage.

Recommended # of people needed for assembly: 2

El número recomendado de personas necesarias para el montaje: 2

de personnes recommandées pour l'assemblage: 2

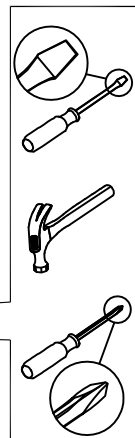
B34176409601

ALTRA FURNITURE CUSTOMER SERVICE

SERVICIO A LA CLIENTE DE ALTRA FURNITURE

SERVICE À LA CLIENTÈLE D'ALTRA FURNITURE

- ❑ Read each step carefully before starting. It is very important that each step of instruction is performed in the correct order. If these steps are not followed in sequence, assembly difficulties will occur.
Leer con cuidado cada paso antes de empezar. Es muy importante de ejecutar cada paso en el orden correcto. Si los pasos no están ejecutados en secuencia, ocurrirá dificultades en el montaje.
- ❑ Lisez attentivement chaque étape avant de commencer. Il est très important que chaque étape d'instruction soit effectuée dans l'ordre indiqué. Si ces étapes ne sont pas suivies dans l'ordre, des difficultés d'assemblage se produiront.
- ❑ Make sure all parts are included. Most board parts are labeled or stamped on the raw edge.
Asegurar que todas las piezas son incluidas. La mayoría de las tablas tienen las etiquetas o los sellos en el lado sin acabado.
- ❑ Assurez-vous que toutes les pièces sont incluses. La plupart des panneaux sont étiquetés ou estampés sur le bord non fini.
- ❑ Work in spacious area, preferably on a carpet, near the place the unit will be used.
Trabajar en una área espaciosa, preferible sobre alfombra, cercas del lugar donde se va a usar el mueble.
- ❑ Travaillez dans un endroit spacieux, préférentiellement sur un tapis, à proximité de l'endroit où le meuble sera utilisé.
- ❑ Have the following tools close at hand.
Tener las herramientas siguientes cerca de la mano.
- ❑ Ayez à portée de la main, les outils suivants.
- ❑ Do not use power tools to assemble your furniture. Power tools may strip or damage the parts.
No use herramienta eléctrica para montar su unidad. Las herramientas eléctricas pueden dañar las piezas.
- ❑ Ne pas utiliser d'outils électriques pour assembler votre mobilier. Les outils électriques peuvent briser ou endommager les pièces.



Call us at: 1-800-489-3351
 Llamar a: (in U.S.A. only)
 Appelez-nous au: (Solo en U.S.A.)
 (aux États-Unis seulement)



Fax: 1-636-745-1005
TÉLÉCOPIEUR:



Visit our Website:
 Visitar nuestro website: www.altrafurniture.com
 Visitez notre site Web:

Write to: ALTRA FURNITURE
Escribir a: 410 East 1st Street South Wright City,
Écrivez à: MO 63390 USA
Attn: Service Dept.

Monday - Friday
9:00 am - 5:00 pm
Central Time

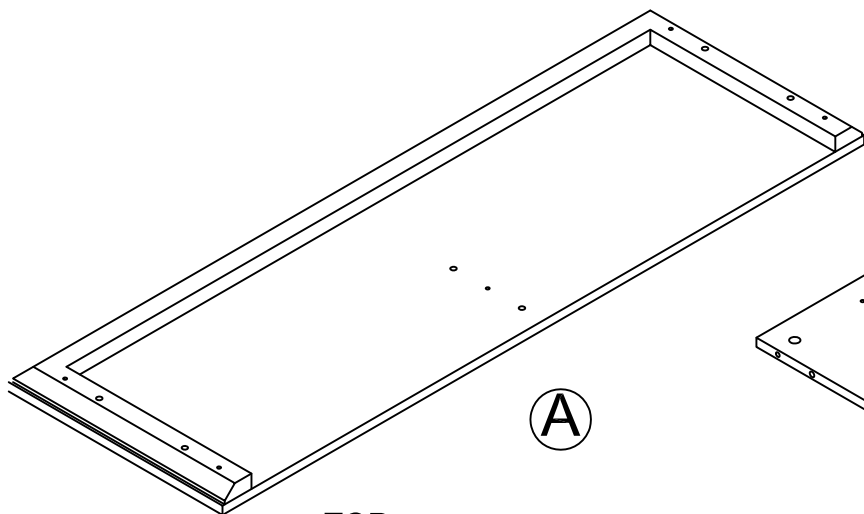
Lunes - Viernes
9:00h - 17:00h
Tiempo Central

Lundi - Vendredi
9h00 - 17h00
Heure du centre

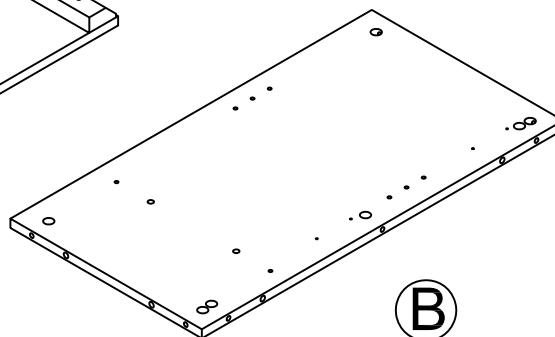
- Visit our website for assembly video clips.
- Identify, sort and count the parts before attempting assembly.
- Call our toll free number if you need assistance identifying parts.
- Compression dowels are tapped in with a hammer.
- Slides have lips only on the right side.
- Cam locks that are properly fastened on a horizontal board will face toward the center of the unit, on a vertical board the point on the lock will face the bottom.
- Back panels provide stability and support. Use all the nails provided.
- When tapping nails into a board, be sure there are equal margins on all sides to square the unit.
- Units without the back panel installed may collapse.
- Clean the product with your favorite furniture polish and a soft cloth. DO NOT USE harsh chemicals or abrasive cleaners.
- Move your new furniture carefully, with two people lift and carry the unit to it's new location.
- Never push, drag or scoot your furniture (especially on carpet).
- Your furniture can be disassembled and reassembled to move.
- Additional parts are available for a nominal fee.

- Visitar nuestro website para mirar los videos cortos del montaje.
- Identificar, clasificar y contar las piezas antes de intentar el montaje.
- Llamar gratis a nuestro número de servicio si necesite ayuda con identificar las piezas.
- Las clavijas de compresión se taladran con un martillo.
- Las correderas sólo tienen las protrusiones en el lado derecho.
- Las cerraduras de leva que se atan propiamente en una tabla horizontal se puntan al centro de la unidad, y las en una tabla vertical se puntan al fondo.
- Los paneles traseros se mantienen la estabilidad. Usar todos los tornillos proporcionados.
- A taladrar los tornillos en una tabla, asegurarse que hay márgenes iguales en todos los lados para cuadrar la unidad.
- Las unidades sin panel trasero pueden derrumbarse.
- Limpiar la unidad con su pulimento favorito de mueble y una tela suave. NO UTILIZAR productos con químicos duros o abrasivos.
- Mover su mueble nuevo cuidadosamente, con dos personas levantar la unidad a su nuevo lugar.
- Nunca empujar o arrastrar su mueble (especialmente en alfombra).
- Poderse desmontar y volver a montar su mueble de para mover.
- Piezas adicionales están disponibles para una cuota nominal.

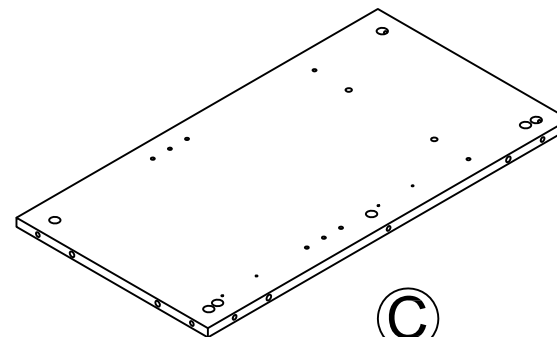
- Visitez notre site Web pour visionner des vidéos d'assemblage.
- Identifiez, trie et compter les pièces avant d'entreprendre l'assemblage.
- Appelez notre numéro sans frais si vous avez besoin d'aide pour identifier les pièces.
- Les goujons de compression sont enfoncés en frappant avec un marteau.
- Les glissières ont un rebord sur le côté droit seulement.
- Les serrures de came qui sont fixées correctement sur un panneau horizontal seront orientées vers le centre du meuble, sur un panneau vertical, la pointe de la serrure sera orientée vers le bas.
- Les panneaux arrière assurent la stabilité et le soutien. Utilisez tous les clous fournis.
- Lorsque vous frappez les clous dans le panneau, assurez-vous qu'ils sont à distance égale sur tous les côtés pour bien cadrer le meuble.
- Les meubles sans panneau arrière installé peuvent s'effondrer.
- Nettoyez le meuble avant votre poli à meubles préféré et un chiffon doux. NE PAS UTILISER de produits chimiques forts ou de nettoyants abrasifs.
- Déplacez délicatement votre nouveau meuble, avec deux personnes pour soulever et transporter le meuble à son nouvel emplacement.
- Ne jamais pousser, traîner ou tirer votre meuble (surtout sur un tapis).
- Votre meuble peut être démonté et réassemblé pour le déplacer.
- Des pièces supplémentaires sont disponibles pour un prix modique.



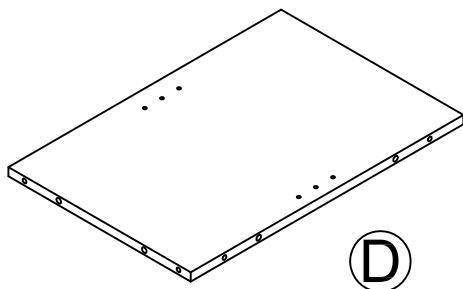
TOP
Panel superior
DESSUS
T1764096010



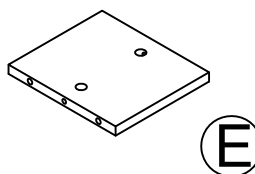
LEFT SIDE PANEL
Panel izquierdo
PANNEAU GAUCHE
T1764096020



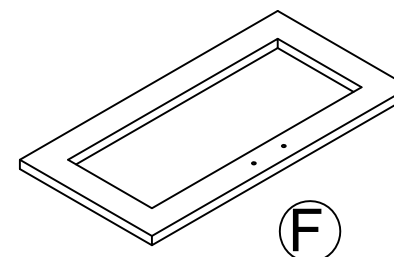
RIGHT SIDE PANEL
Panel lateral derecho
PANNEAU DROIT
T1764096030



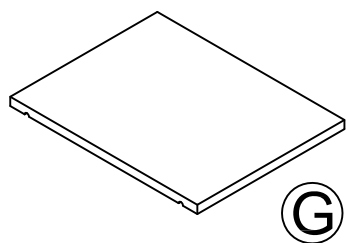
LOWER MIDDLE PANEL
Panel de media baja
INFÉRIEUR PANEL MIDDLE
T1764096040
Qty/Qty/Qté: 2



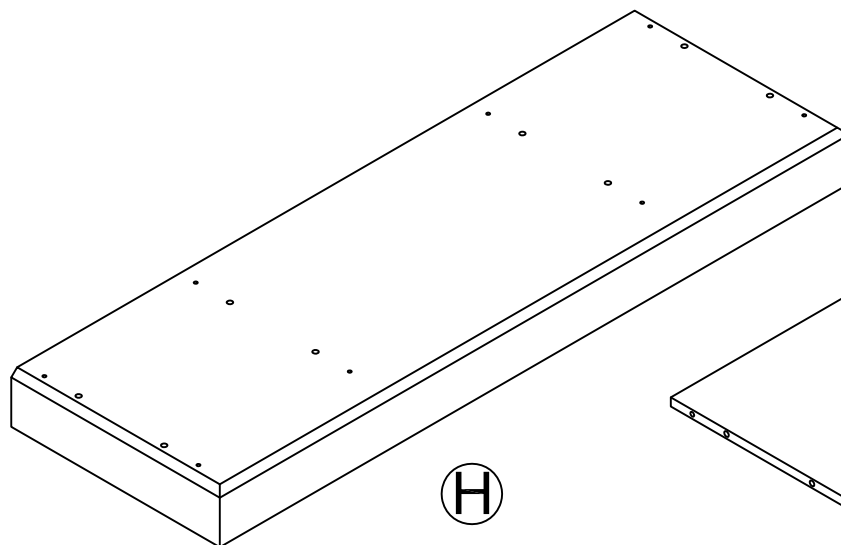
UPPER MIDDLE PANEL
Panel de medio superior
SUPÉRIEUR MIDDLE PANEL
T1764096050



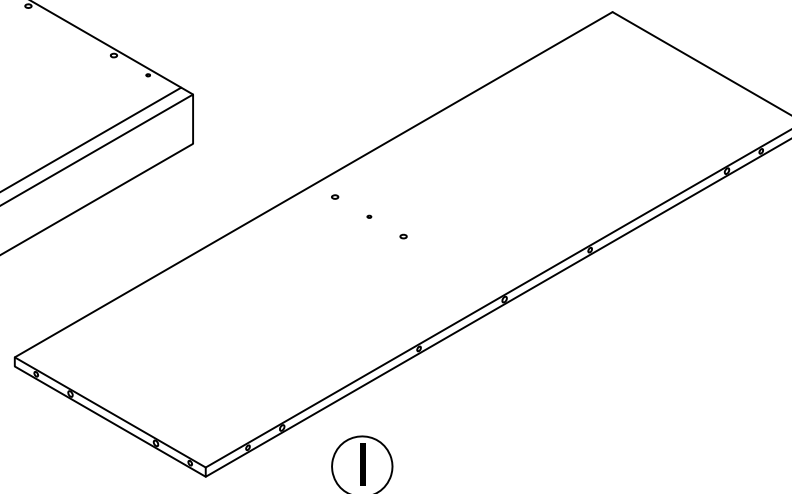
DOOR
Puerta
PORTE
T1764096060
Qty/Qty/Qté: 2



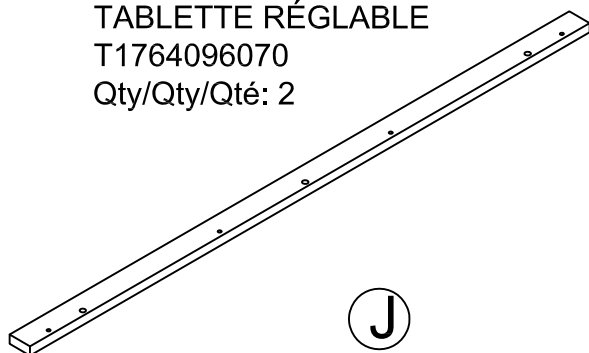
ADJUSTABLE SHELF
Repisa ajustable
TABLETTE RÉGLABLE
T1764096070
Qty/Qty/Qté: 2



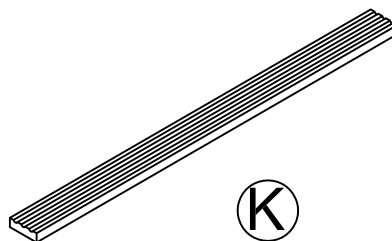
BOTTOM
Base
DESSOUS
T1764096080



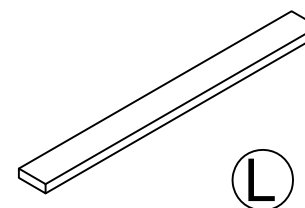
FIXED SHELF
Repisa fija
TABLETTE FIXE
T1764096090



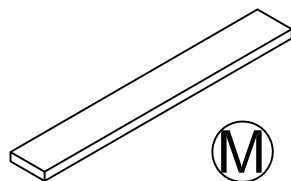
RAIL
Riel
RAIL
T1764096100



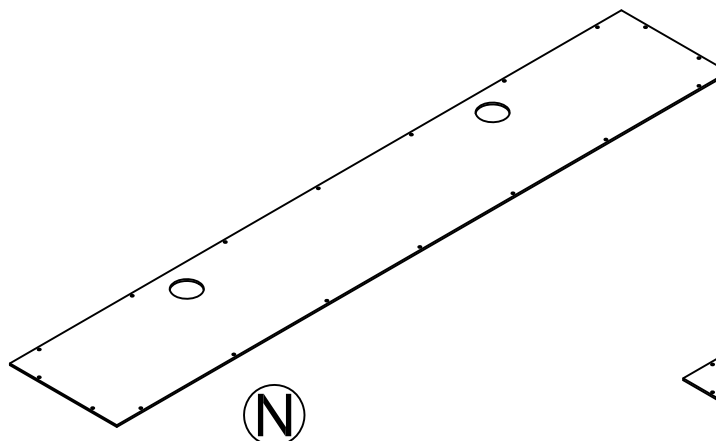
RAIL
Riel
RAIL
T1764096110
Qty/Qty/Qté: 2



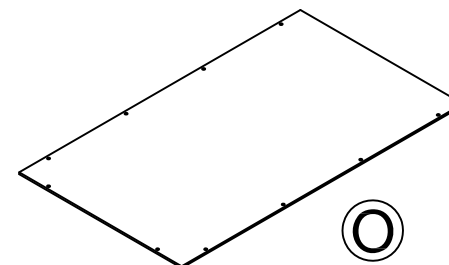
RAIL
Riel
RAIL
T1764096120
Qty/Qty/Qté: 2



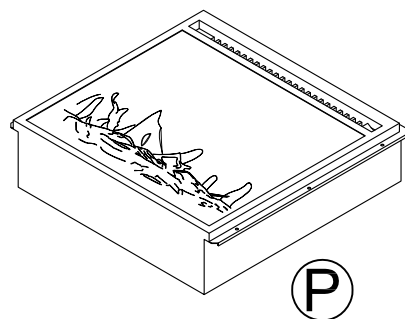
RAIL
Riel
RAIL
T1764096130



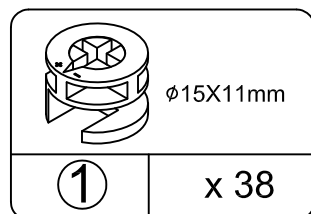
UPPER BACK PANEL
Panel trasero superior
PANNEAU ARRIÈRE
SUPÉRIEUR
T1764096140



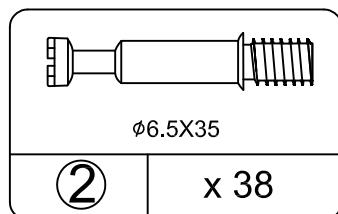
LOWER BACK PANEL
Panel trasero inferior
PANNEAU ARRIÈRE
INFÉRIEUR
T1764096150
Qty/Qty/Qté: 2



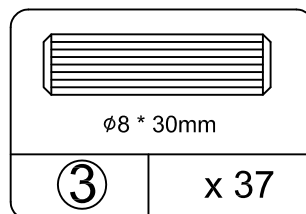
FIREPLACE
Chimenea
CHEMINÉE
F18V66L



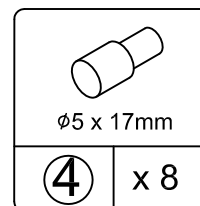
CAM LOCK
Tornillo De Cerradura
SERRURE DE CAME
TEL5007
spare/sobrante/Épargner:1



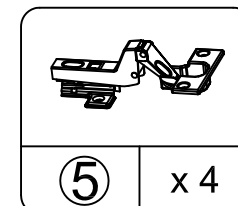
CAM BOLT
Tornillo De Rosca
BOULON DE CAMDE
TEL5101
spare/sobrante/Épargner:1



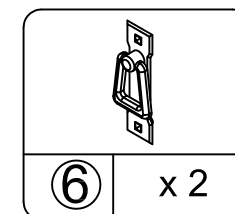
WOOD DOWEL
Clavija De Madera
GOUJON EN BOIS
TEL8001
spare/sobrante/Épargner:1



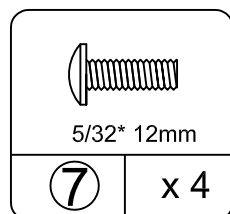
SHELF SUPPORT
Soporte de repisa
SUPPORT DE
TABLETTE
TEL6004
spare/sobrante/Épargner:1



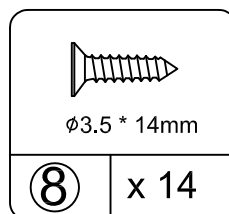
DOOR HINGE
BISAGRA DEL PUERTA
CHARNIÈRE DE PORTE
TEL3020



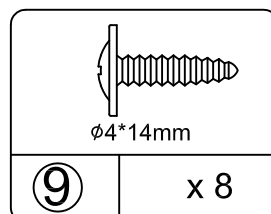
KNOB
Perilla
POIGNÉE
TEL1022



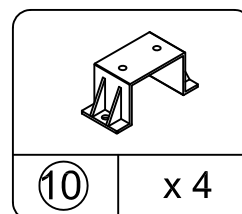
BOLT
Tornillo
BOULON
TEL4045



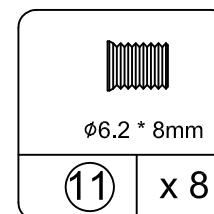
SCREW
Tornillo
VIS
TEL4404
spare/sobrante/
Épargner:1



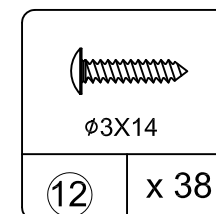
SCREW
Tornillo
VIS
TEL4518
spare/sobrante/Épargner:1



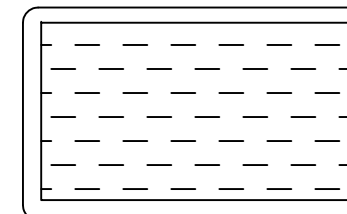
U BRACKET
soporte u
TRANCHE U
TEL9051



BOLT
Tornillo
BOULON
TEL4209
spare/sobrante/
Épargner:1

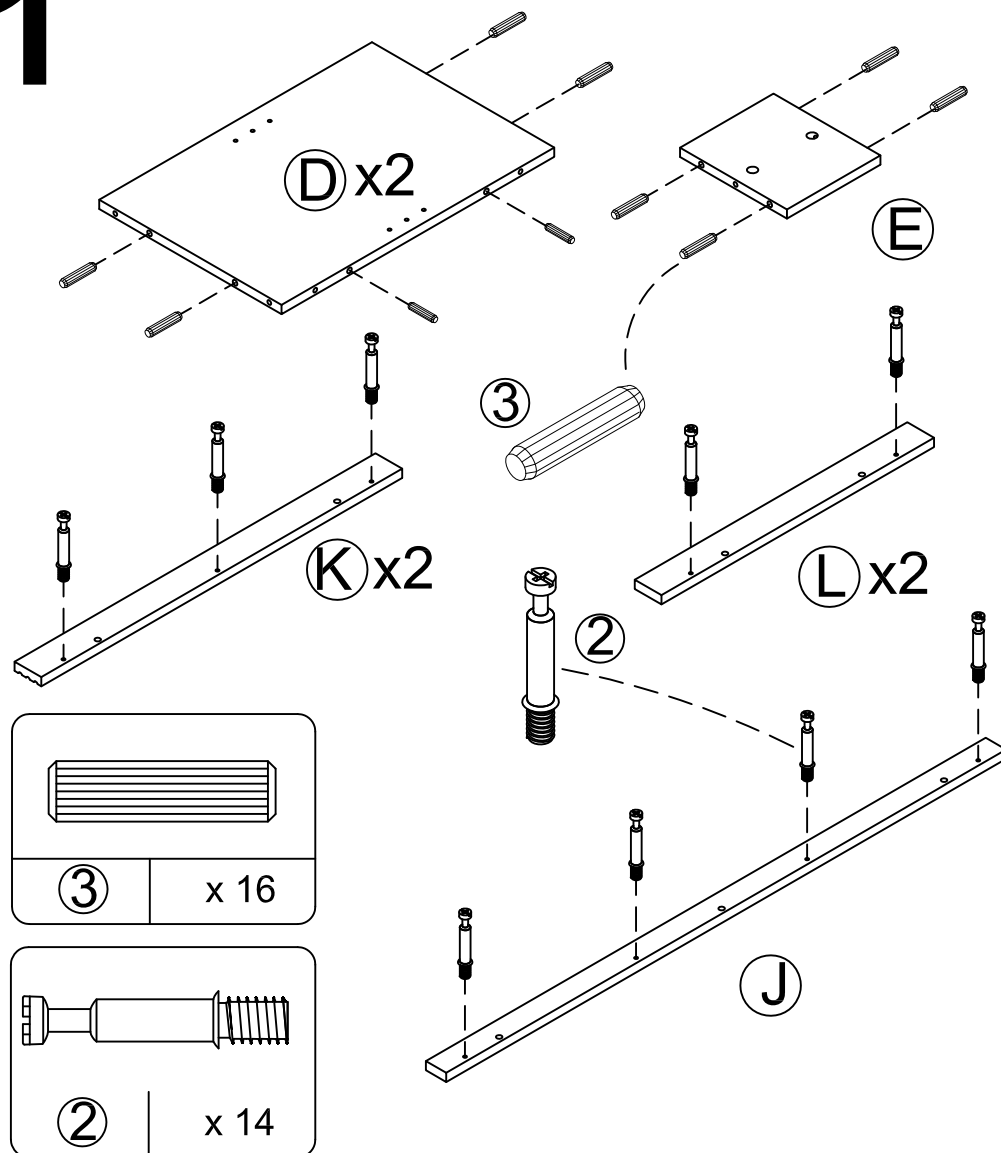


SCREW
Tornillo
VIS
TEL4505
spare/sobrante/
Épargner:2



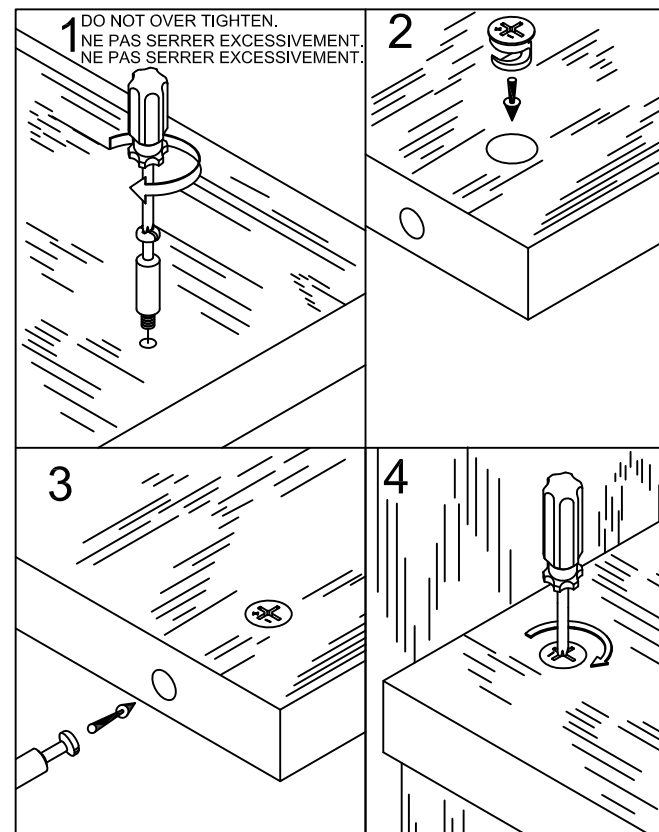
WARNING LABEL
Etiqueta de Advertencia
Étiquette d'avertissement
TEL1764

1



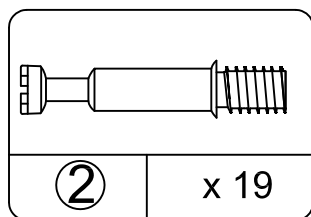
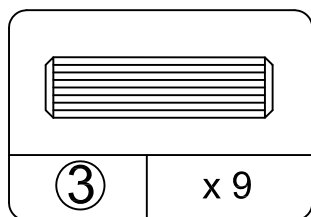
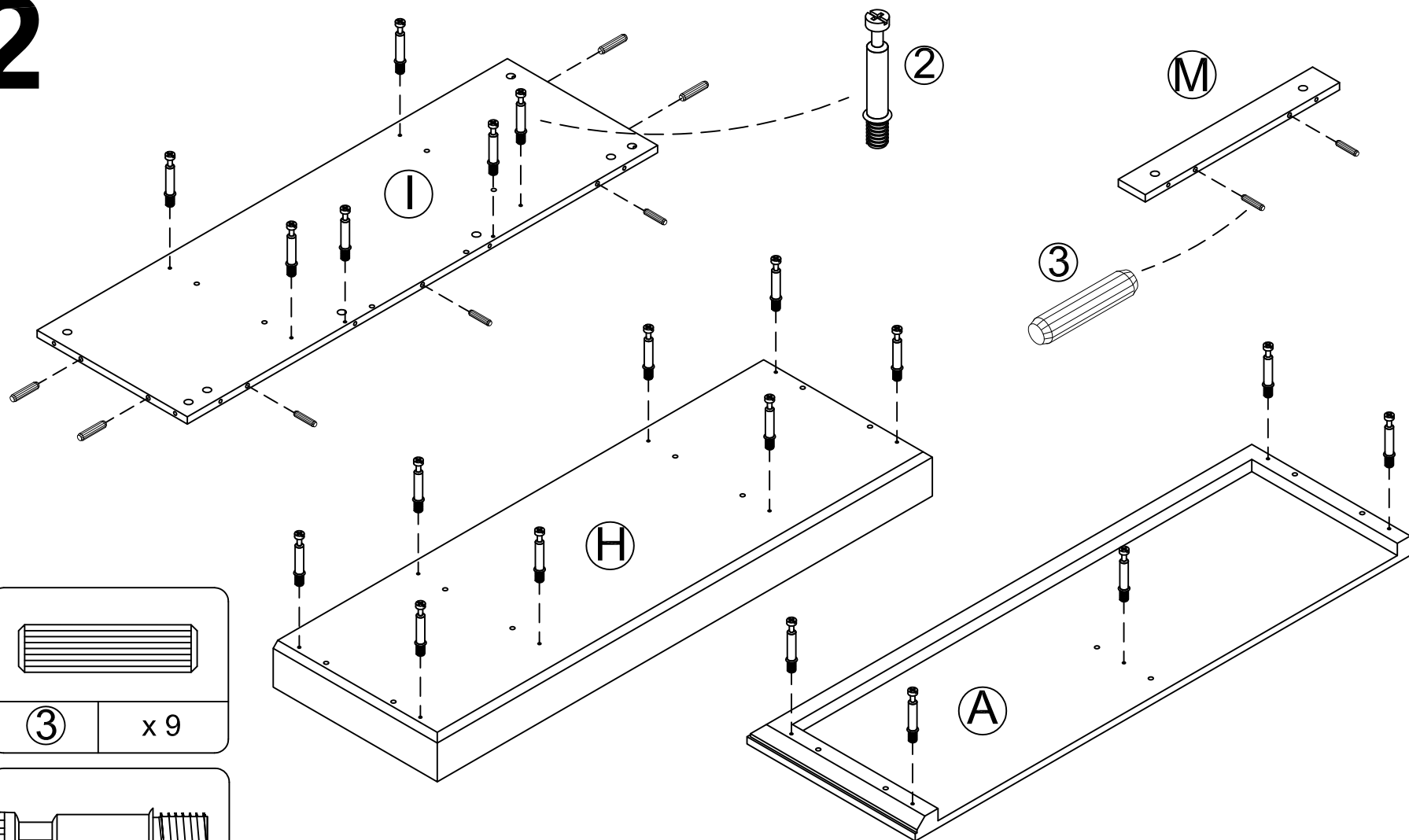
This illustration shows how the CAM fastening system works.
Esta ilustración muestra como funciona el sistema de fijación de leva.

Cette illustration montre comment le système de fixation de la CAME fonctionne

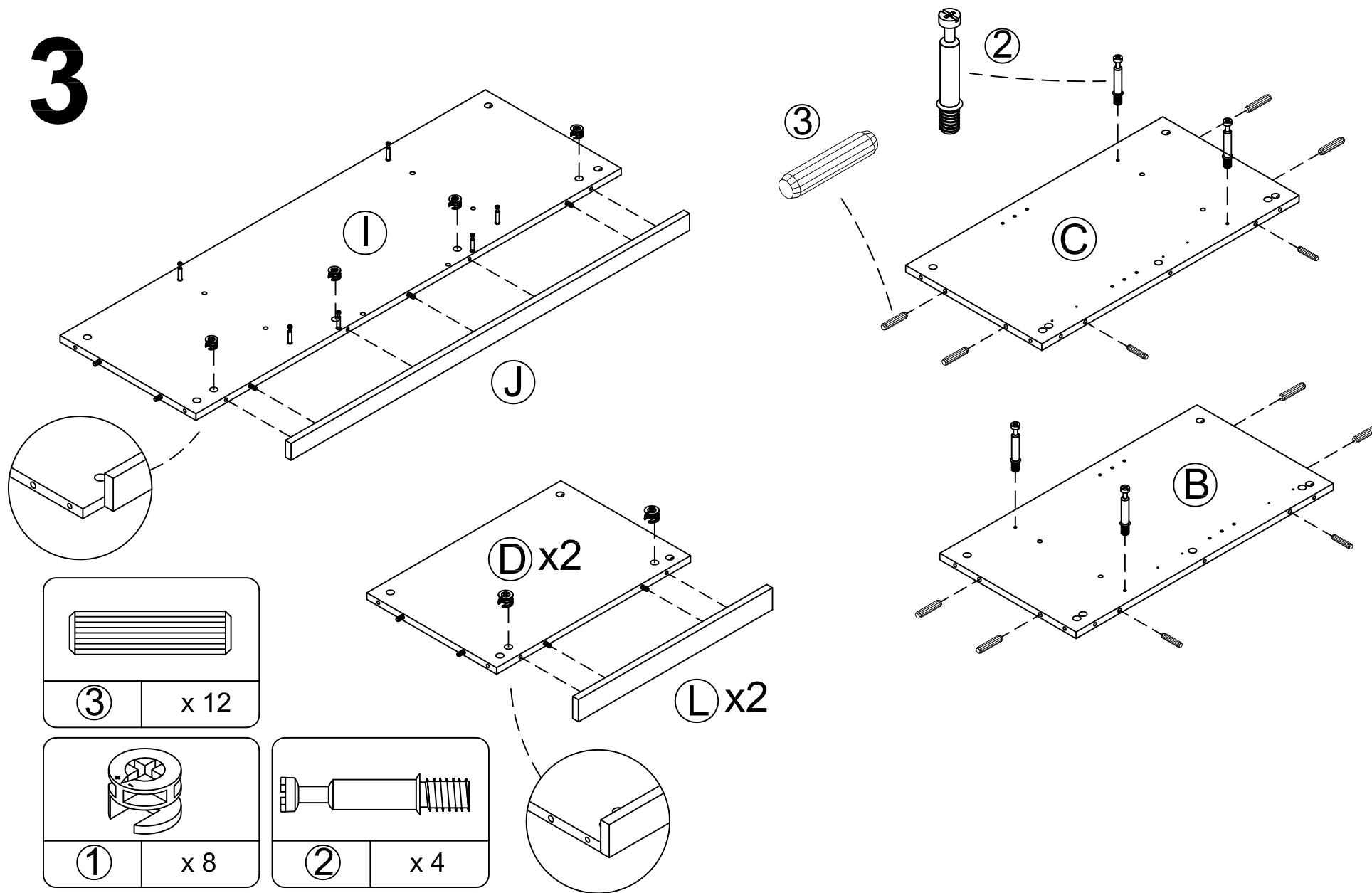


To view a video on how the CAM fastening system works, download a free QR-reader on your smartphone, then scan the code.
Para ver un video de como funciona el sistema de sujeción CAM, descargue una aplicación gratis que podra ver en su teléfono móvil, entonces escanee el código.
Pour visionner une vidéo sur la façon dont fonctionne le système de fixation de la CAME, téléchargez notre lecteur QR gratuit sur votre téléphone intelligent, puis numérisez le code.

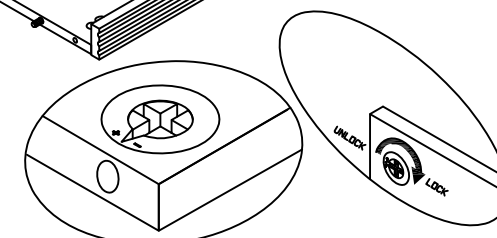
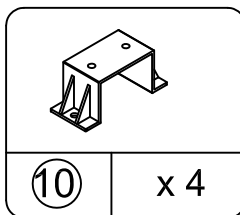
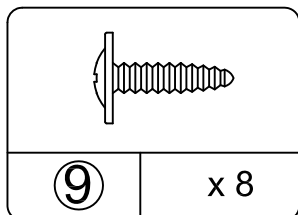
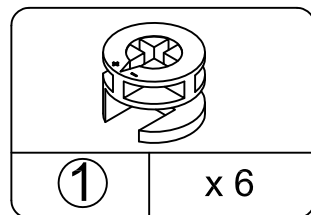
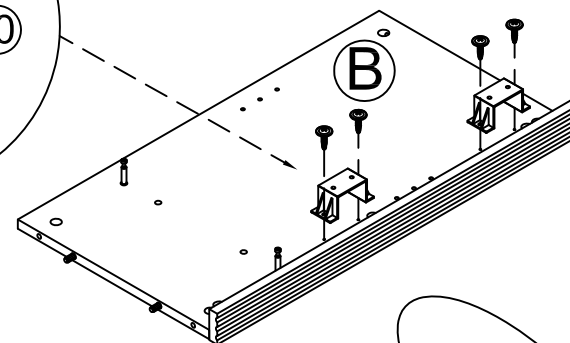
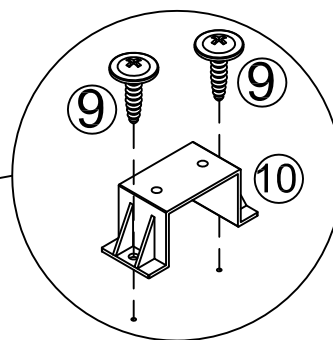
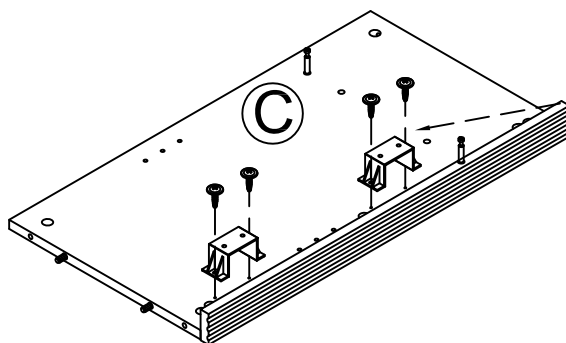
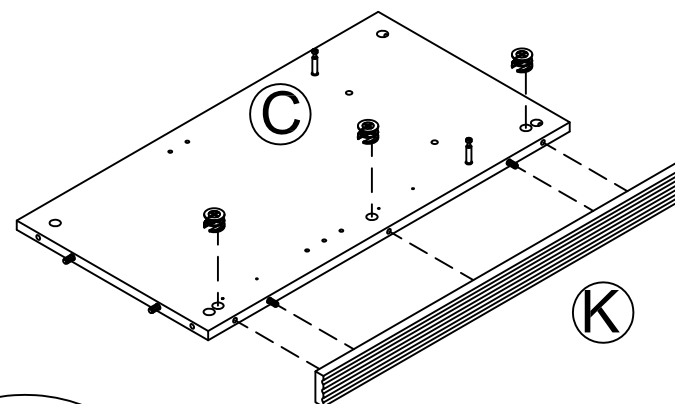
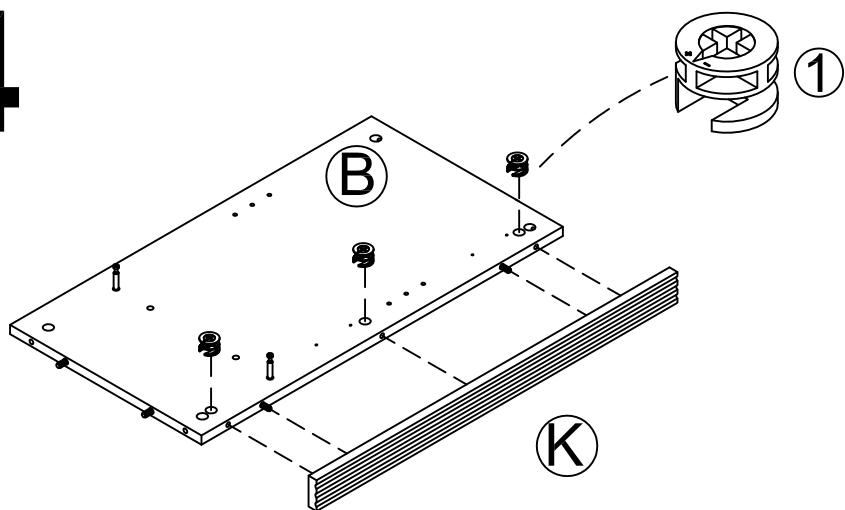
2



3

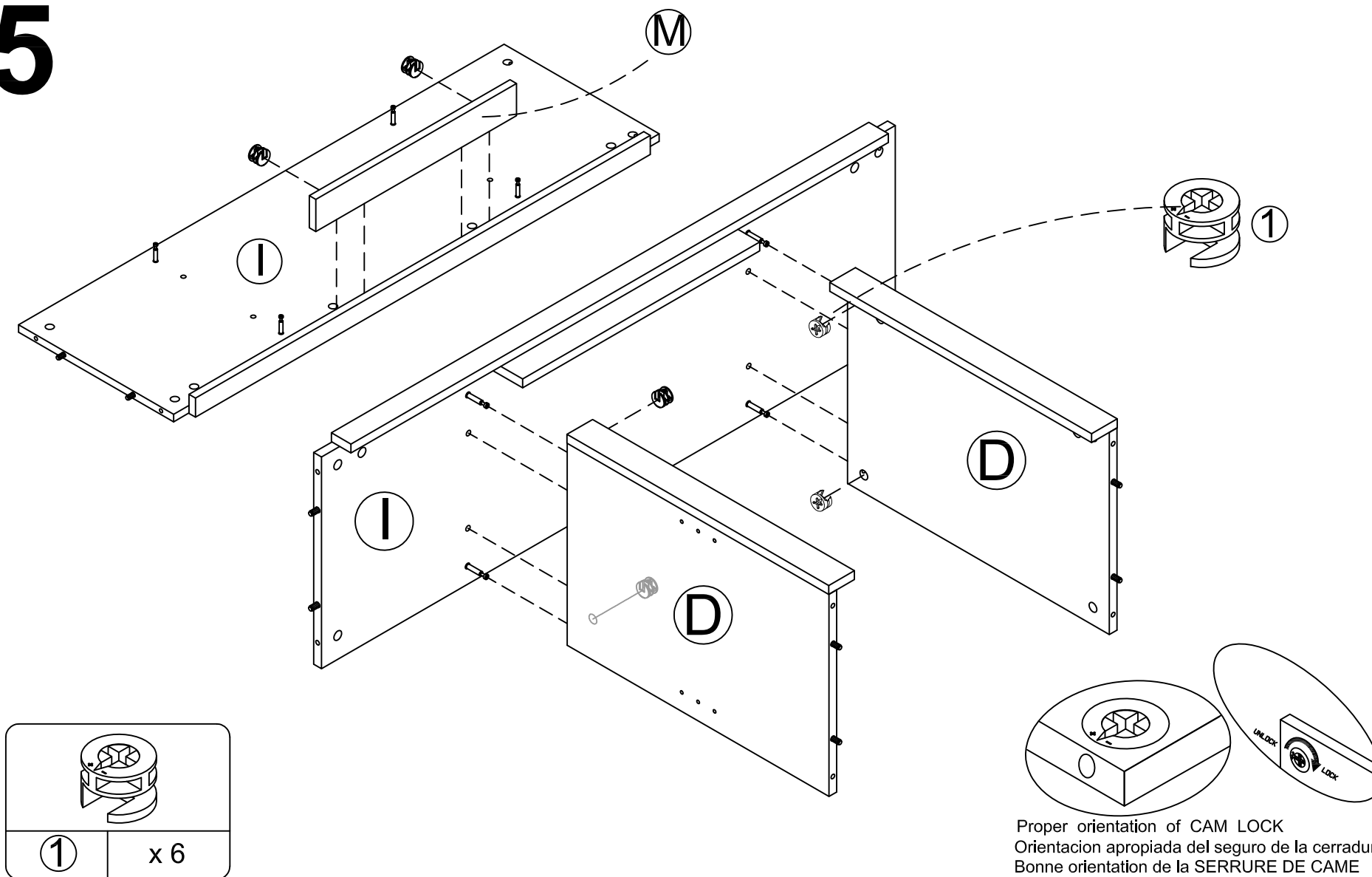


4

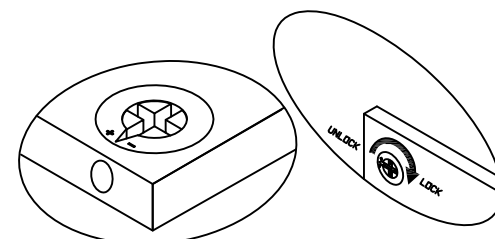
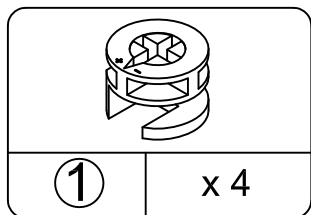
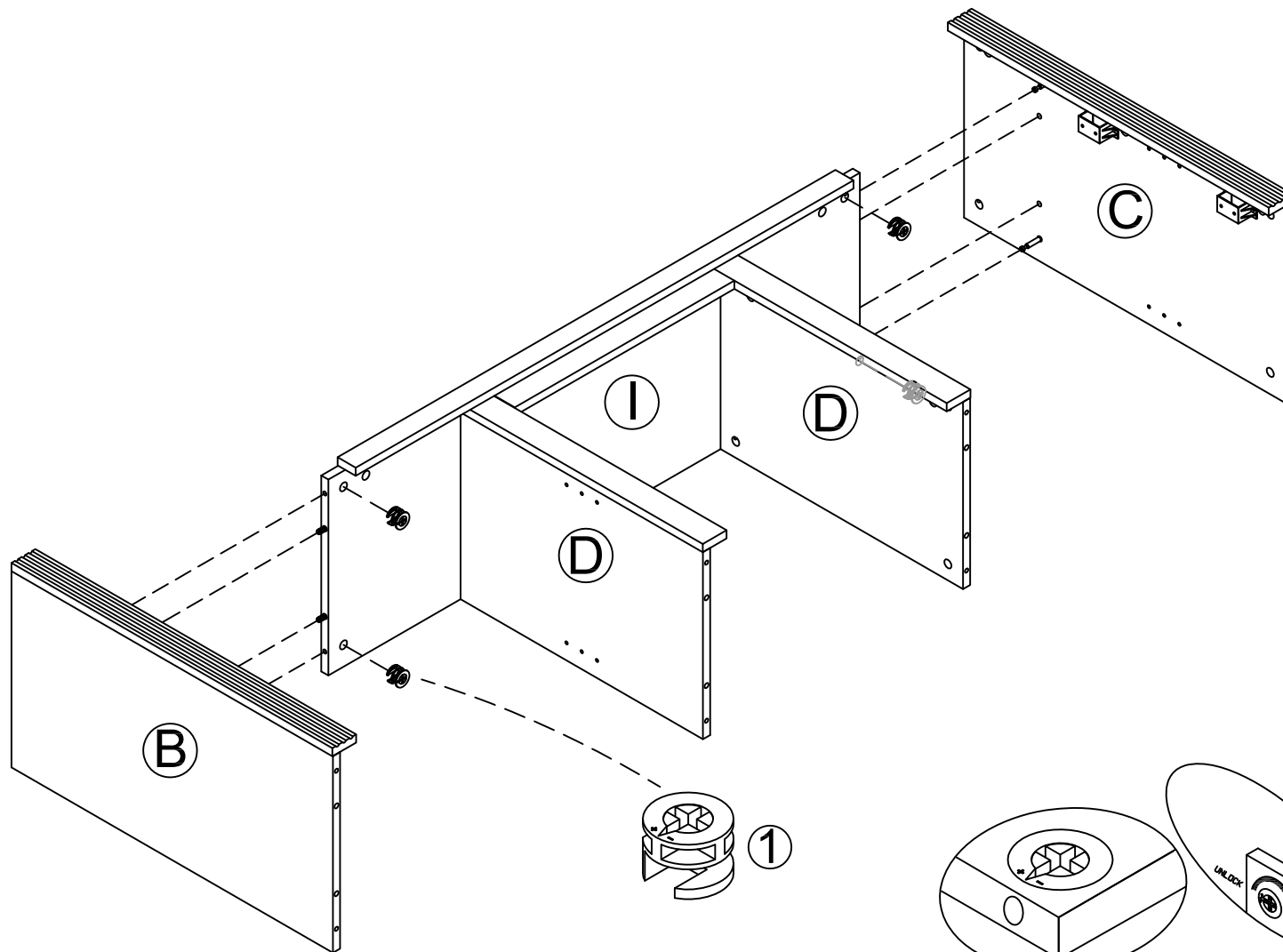


Proper orientation of CAM LOCK
Orientacion apropiada del seguro de la cerradura
Bonne orientation de la SERRURE DE CAME

5

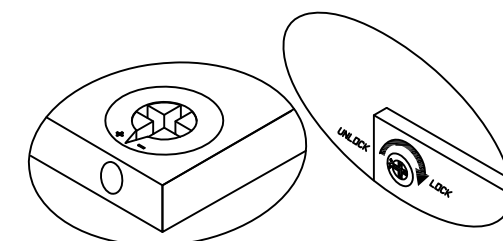
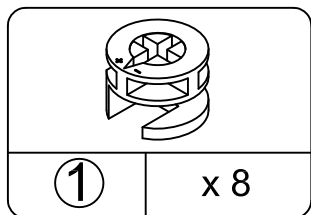
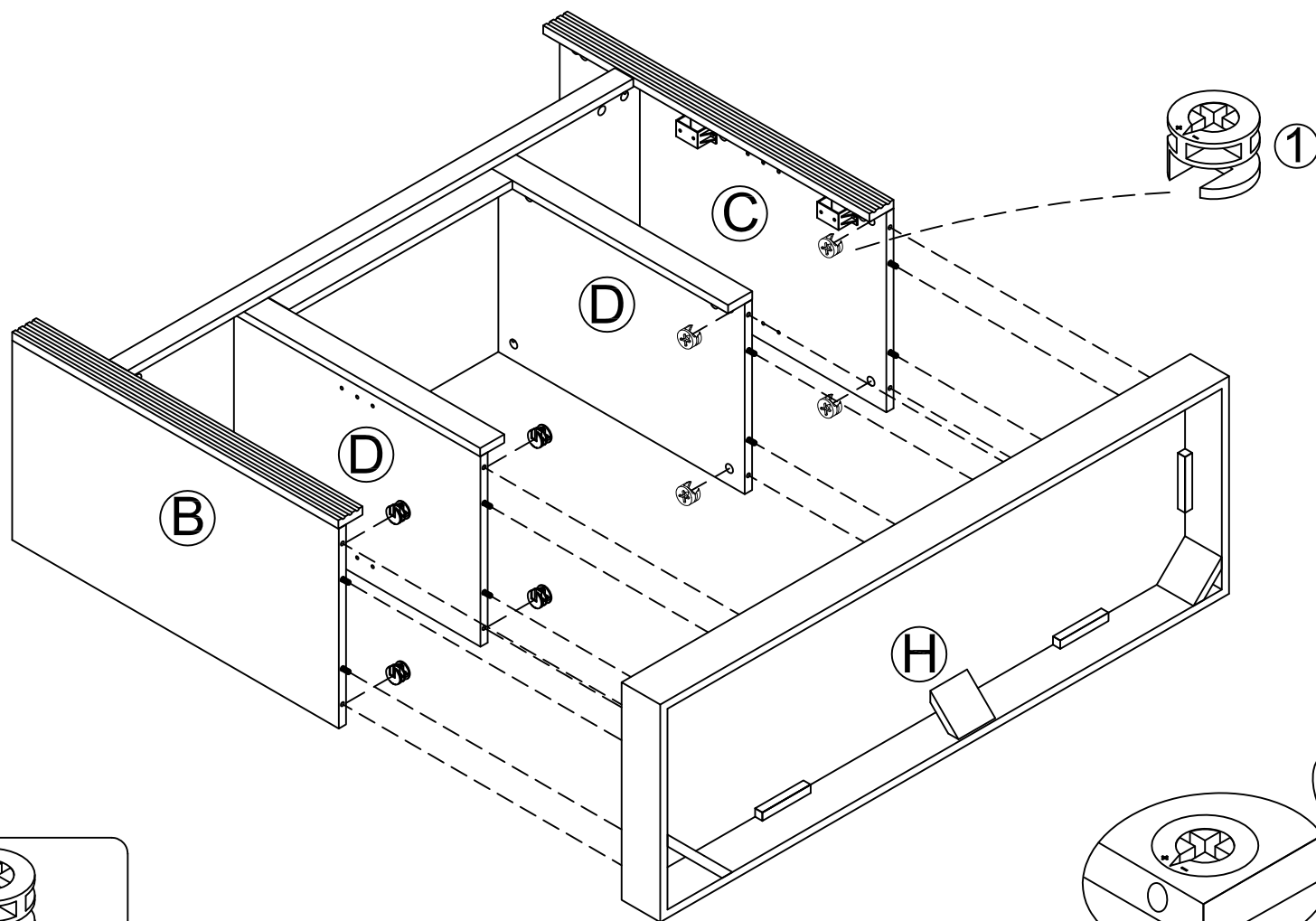


6



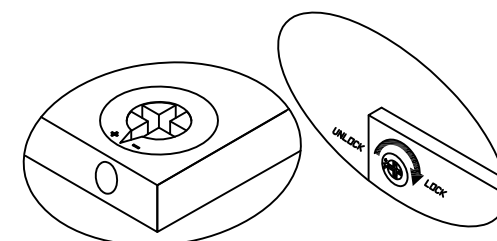
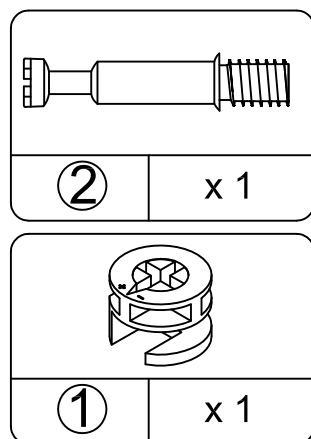
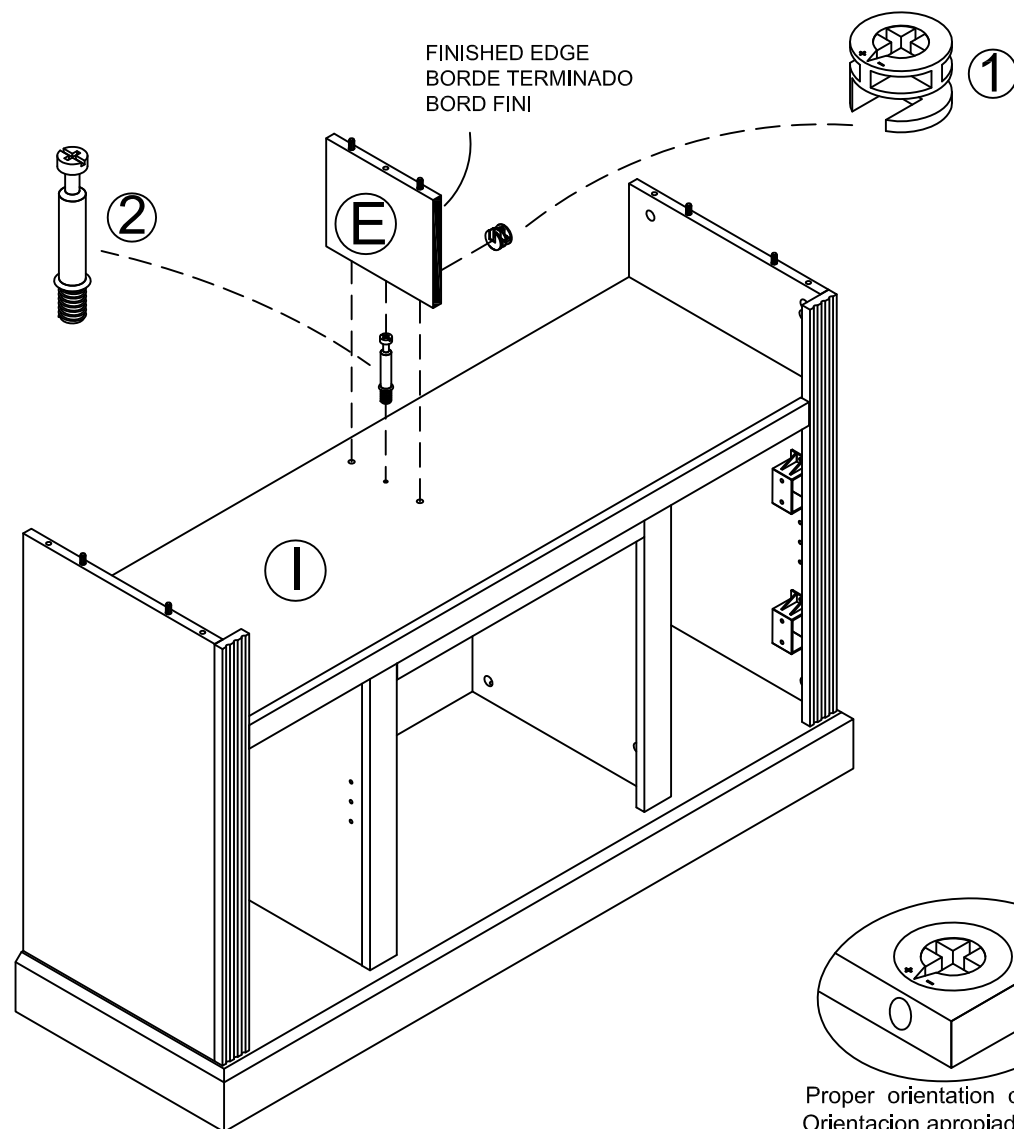
Proper orientation of CAM LOCK
Orientacion apropiada del seguro de la cerradura
Bonne orientation de la SERRURE DE CAME

7



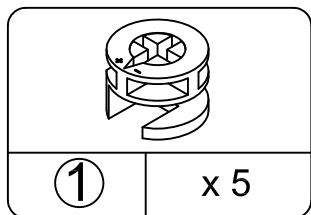
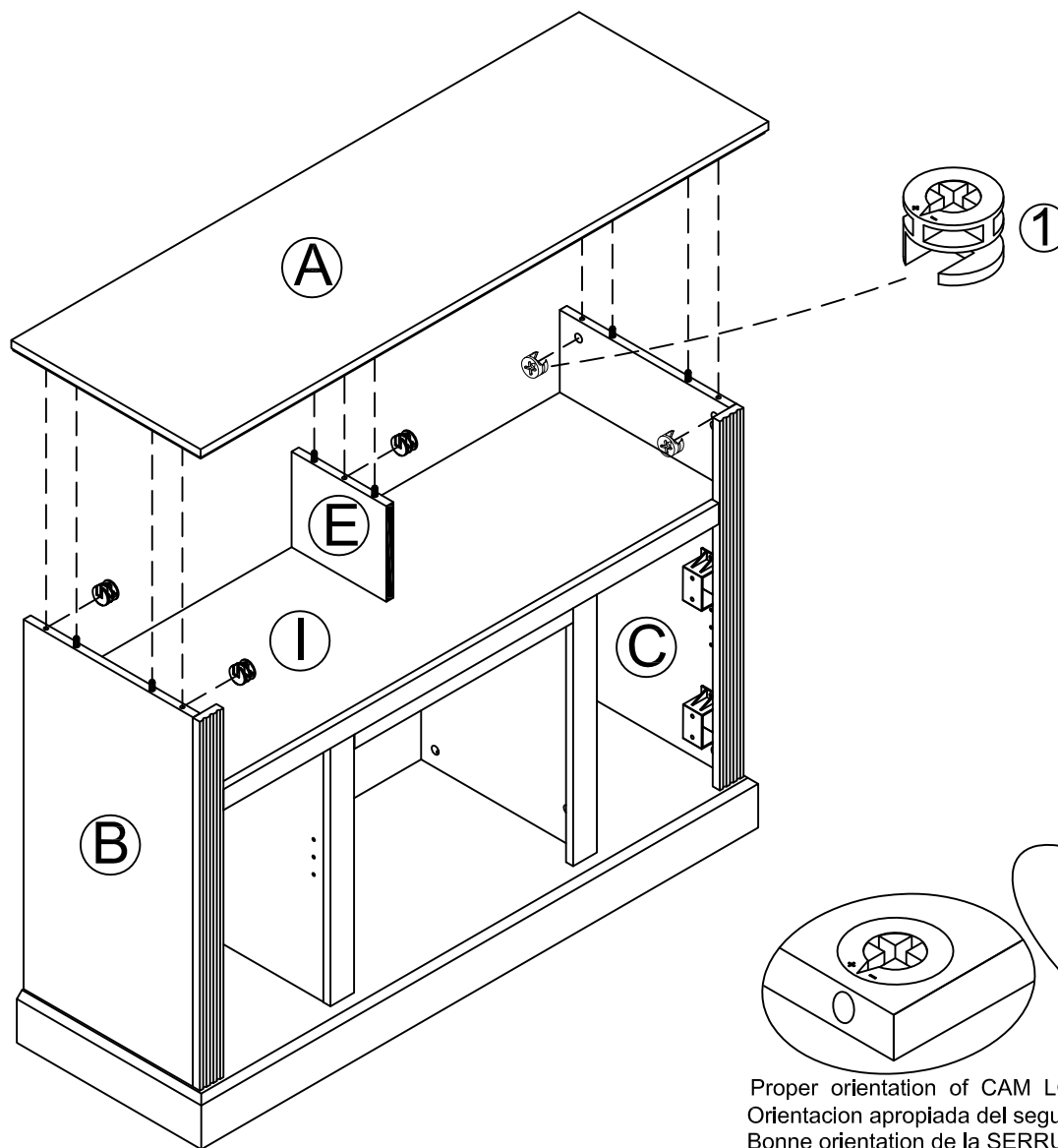
Proper orientation of CAM LOCK
 Orientacion apropiada del seguro de la cerradura
 Bonne orientation de la SERRURE DE CAME

8



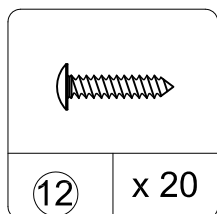
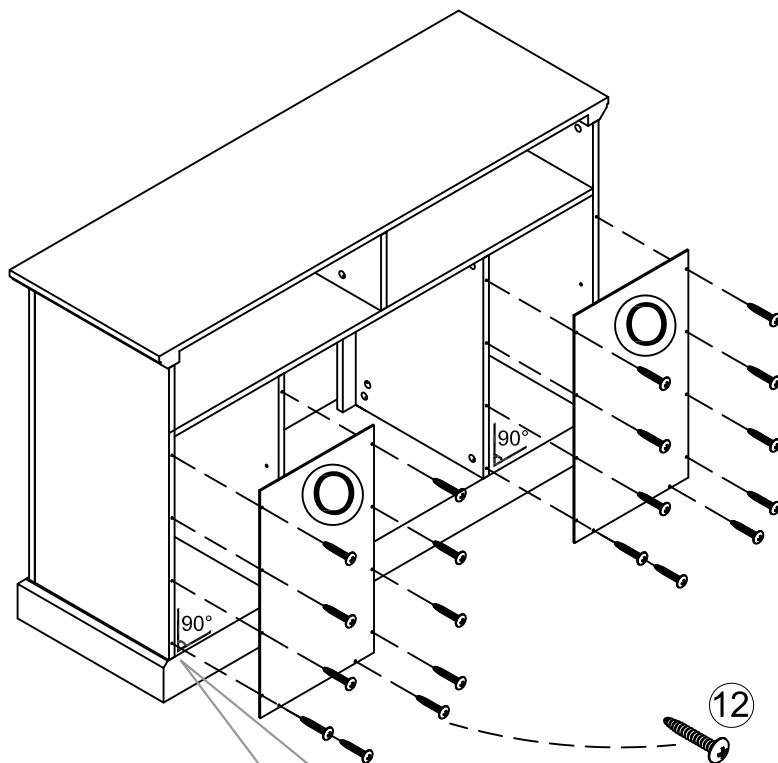
Proper orientation of CAM LOCK
Orientacion apropiada del seguro de la cerradura
Bonne orientation de la SERRURE DE CAME

9

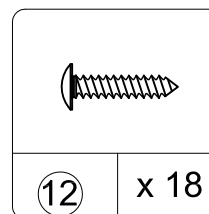
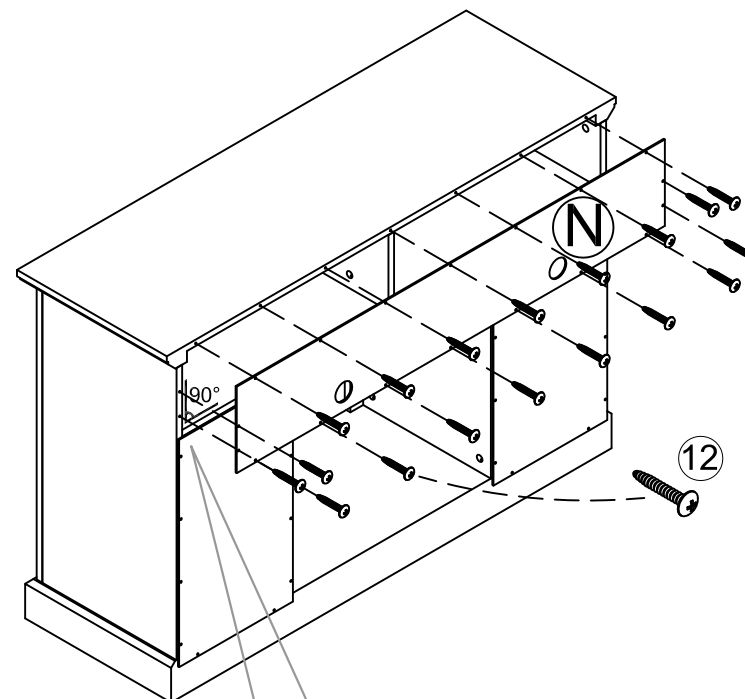


Proper orientation of CAM LOCK
Orientación apropiada del seguro de la cerradura
Bonne orientation de la SERRURE DE CAME

10

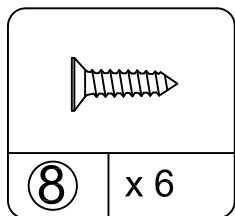
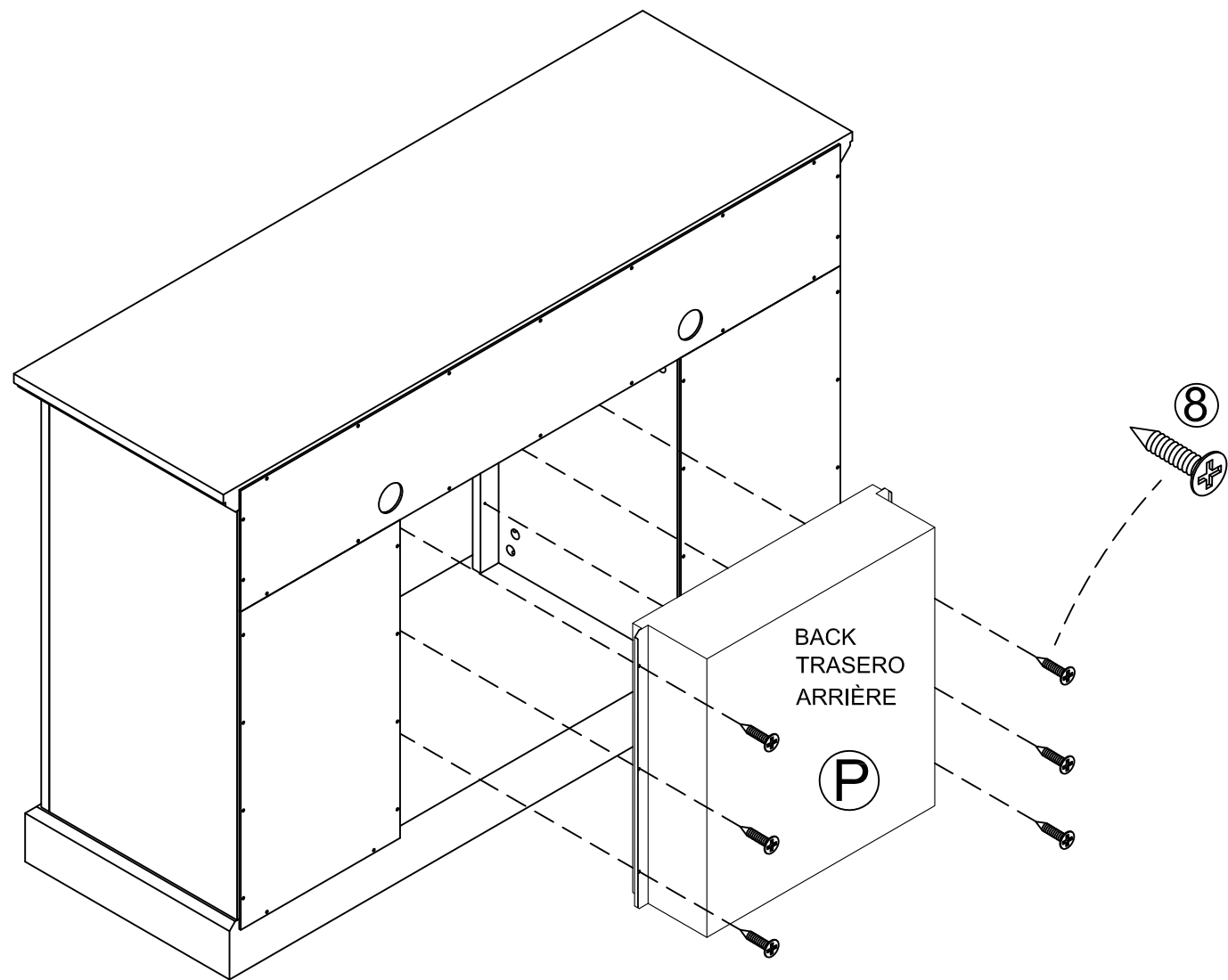


Before attaching the back panel, be sure that the unit is at 90°.
 Antes de unir el panel trasero, asegúrese que la unidad este a 90 grados o en ángulo recto.
 Avant de fixer le panneau arrière, assurez-vous que l'unité est à 90°.

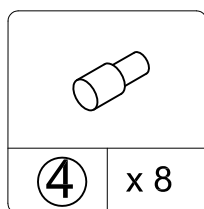
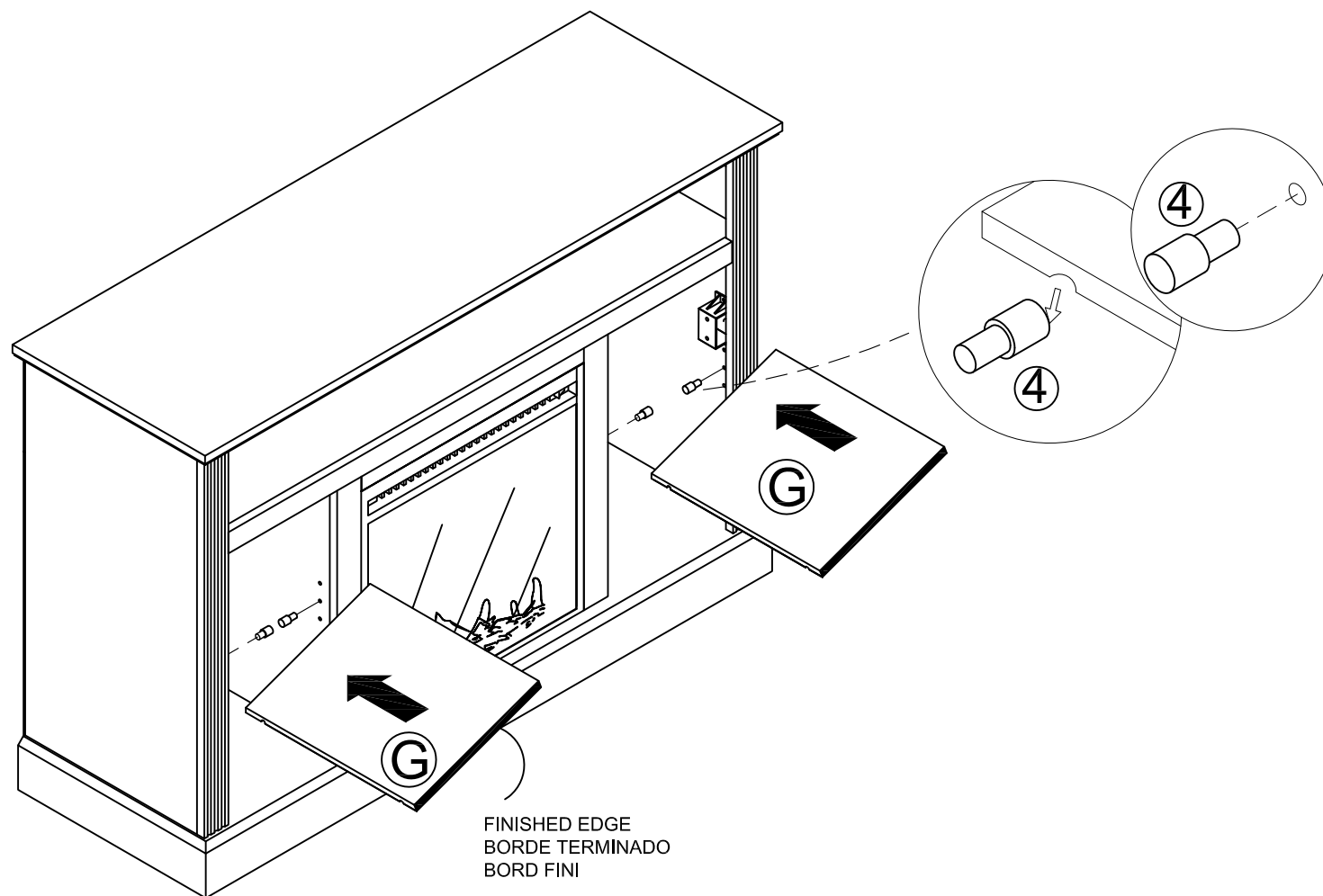


Before attaching the back panel, be sure that the unit is at 90°.
 Antes de unir el panel trasero, asegúrese que la unidad este a 90 grados o en ángulo recto.
 Avant de fixer le panneau arrière, assurez-vous que l'unité est à 90°.

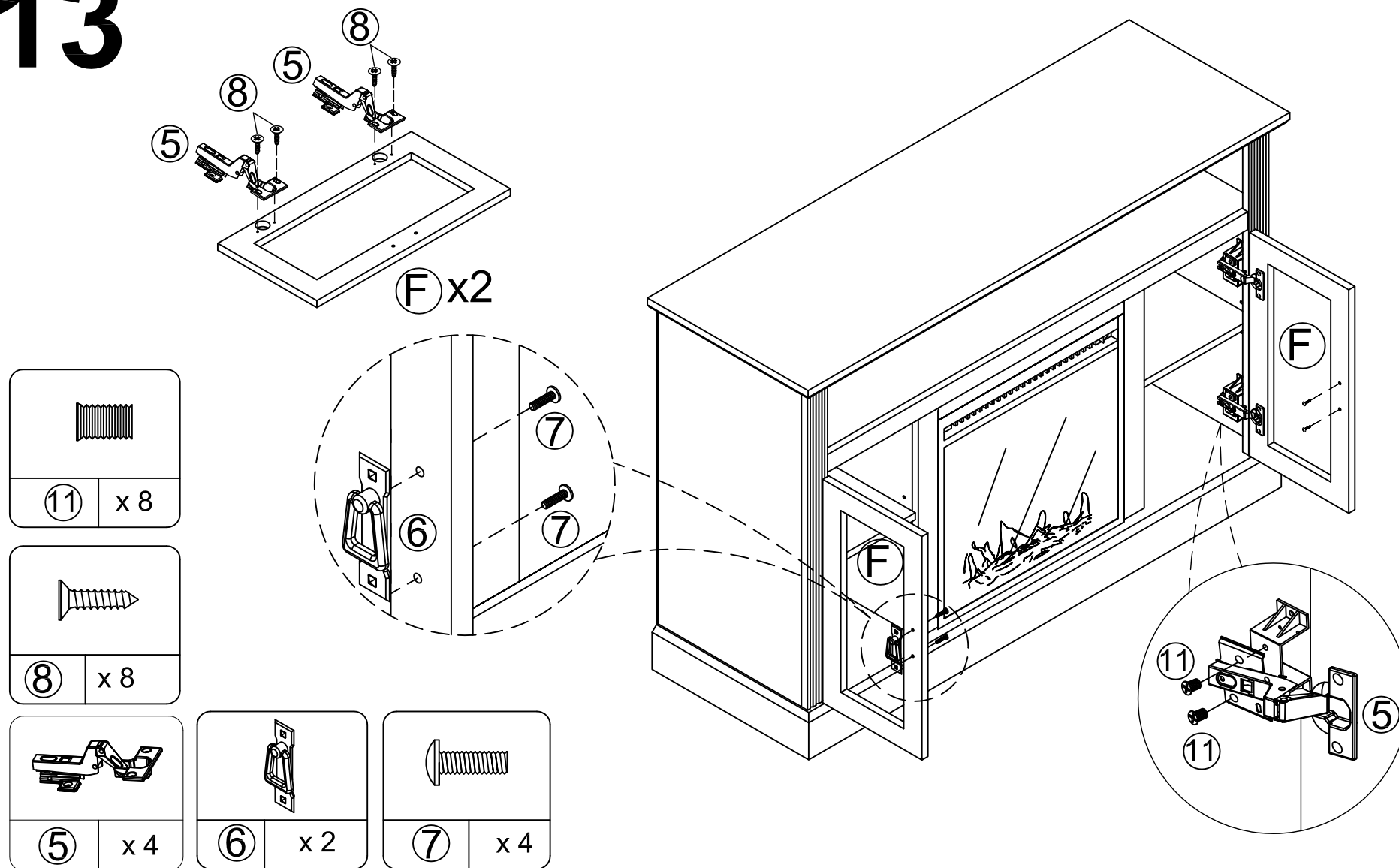
11



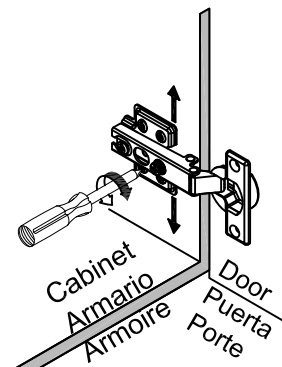
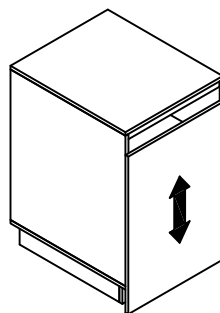
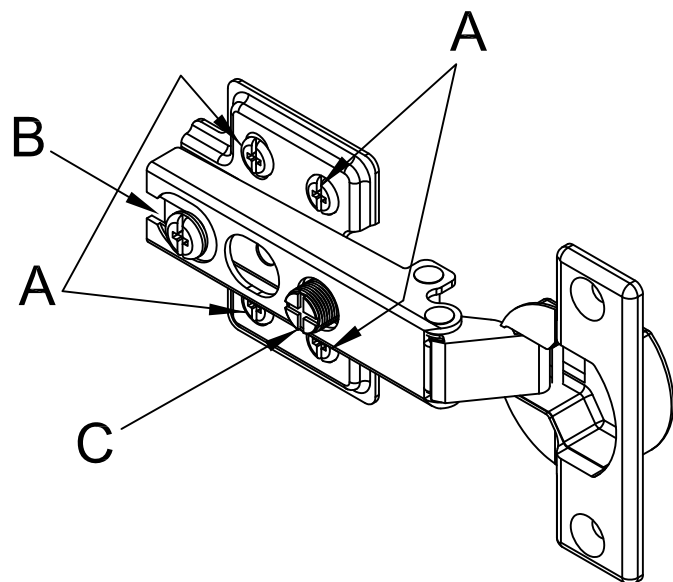
12



13



14



To adjust the vertical height.

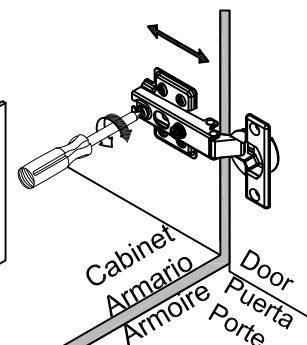
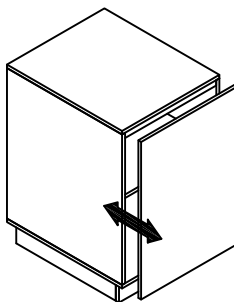
Loosen the four screws "A" on both hinges. Two of them are usually in slotted holes which allows you to adjust up or down by a few mm. Then tighten back up.

Para ajustar la altura vertical.

Afloje los cuatro tornillos "A" en ambas bisagras. Dos de esos están usualmente en los agujeros llanos. Lo que significa que usted puede regular de arriba hacia abajo. Por unos pocos milímetros. Luego apriete hacia arriba.

Pour régler la hauteur verticale.

Desserrez les quatre vis "A" sur les deux charnières. Deux d'entre elles sont habituellement dans des fentes afin de vous permettre de les ajuster vers le haut ou le bas de quelques mm. Resserrez les vis après l'ajustement.



To adjust depth.

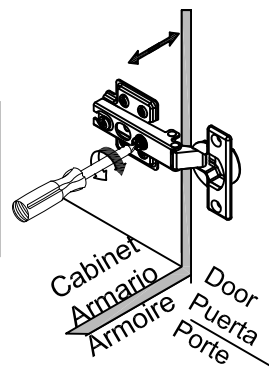
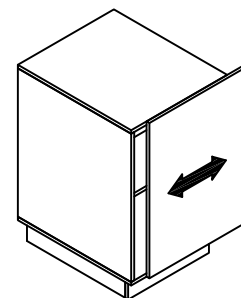
Loosen screw "B" and adjust door, if the door can not be adjusted, please loosen screw "C", then try again. Tighten screw "B" and "C".

Para ajustar profundo.

Afloje los tornillos y ajuste la puerta, si la puerta no puede ser ajustada. Por favor afloje los tornillos "C" y luego trate otra vez. Apriete los tornillos "B" y "C"

Pour régler la profondeur.

Desserrez la vis "B" et ajustez la porte. Si la porte ne peut pas s'ajuster, desserrez la vis "C", puis essayez de nouveau. Serrez les vis "B" et "C".



To adjust side ways.

Turning the screw "C" on BOTH hinges on each door.

Para ajustar los lados marcados

Gire los tornillos "C" de ambas bisagras en cada puerta

Pour régler latéralement.

Tournez la vis "C" sur les DEUX charnières de chaque porte.

15

BEFORE CONNECTING THE UNIT TO A WALL ELECTRIC OUTLET

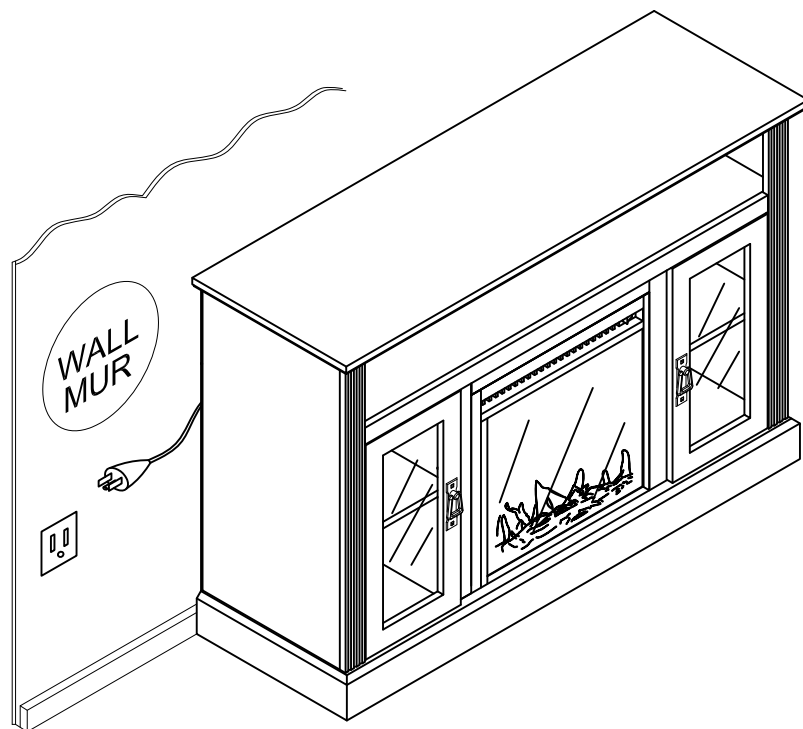
Please carefully read and follow instructions and safety warnings in "Fireplace Homeowners Operating Manual" to operate your fireplace.

ANTES DE CONECTAR LA UNIDAD A UNA TOMA DE CORRIENTE ELÉCTRICA

Por favor lea detenidamente y siga las instrucciones y advertencias de seguridad en el "Manual Operativo para Propietarios de Chimenea " para funcionar su chimenea.

AVANT DE BRANCHER L'APPAREIL À UNE PRISE ÉLECTRIQUE MURALE

Veillez lire et suivre attentivement les instructions et les mises en garde de sécurité dans le "Mode d'emploi du Manuel du propriétaire du Foyer" pour faire fonctionner votre foyer.



WARNING

IF THE INFORMATION IN THE FIREPLACE OPERATING MANUAL IS NOT FOLLOWED, AN ELECTRIC SHOCK OR FIRE MAY RESULT IN PROPERTY DAMAGE, PERSONAL INJURY , OR LOSS OF LIFE .

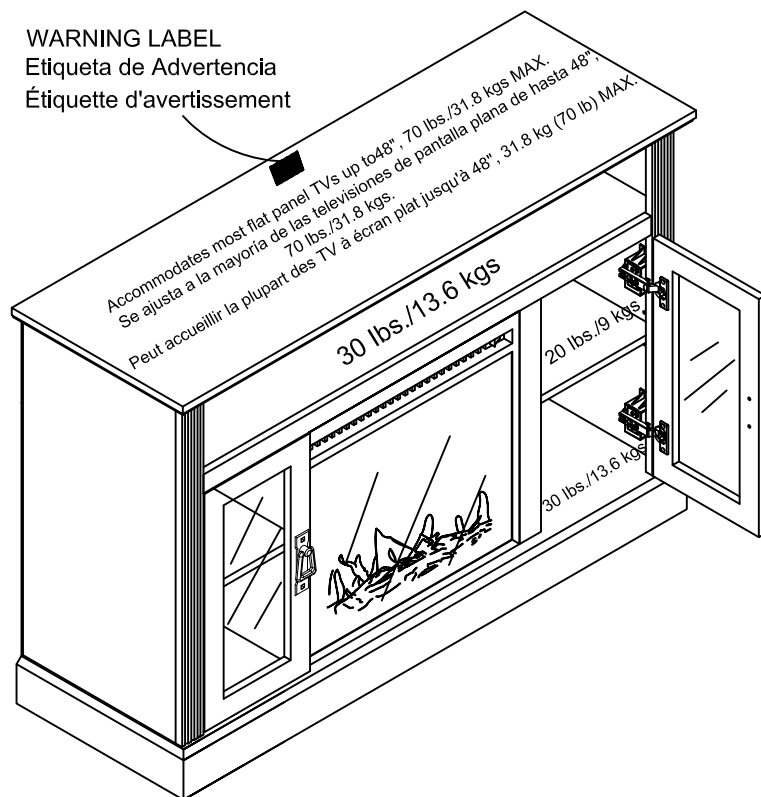
ADVERTENCIA

SI NO SIGUE LA INFORMACIÓN EN EL MANUAL OPERATIVO PARA PROPIETARIOS DE CHIMENEA, UNA DESCARGA ELÉCTRICA O UN INCENDIO PUEDE RESULTAR EN DAÑO DEL PRODUCTO, LESIONES PERSONALES O MUERTE.

MISE EN GARDE

SI LES INFORMATIONS DANS LE MANUEL DU PROPRIÉTAIRE DU FOYER NE SONT PAS SUIVIES ATTENTIVEMENT, UN CHOC ÉLECTRIQUE OU UN INCENDIE PEUT SE PRODUIRE ET CAUSER DES DOMMAGES MATÉRIELS, DES BLESSURES, OU DES PERTES DE VIES.

WEIGHT LIMITS:
LÍMITES DE PESO:
LIMITES DE POIDS:



Enjoy Your Furniture
Disfrute de su mueble
Profitez de votre mobilier

This unit has been designed to support the maximum loads shown. Exceeding these load limits could cause sagging, instability, product collapse, and/or serious injury.

Esta unidad se ha diseñado para apoyar las cargas máxima se mostradas. Exceder estos limites de carga podia causar ceder, inestabilidad, drrumbamiento del producto, yo lesion seria.

Ce meuble a été conçu pour supporter les charges maximales indiquées. Le dépassement de ces limites de poids peut causer l'affaissement, l'instabilité, l'effondrement du produit, et/ou des blessures graves.

⚠ WARNING

Please make sure that all objects are removed before moving the assembled unit.

The unit must be team lifted, not dragged or pushed.

Failure to do so could cause instability, product collapse, and/or serious injury.

⚠ ADVERTENCIA

Por favor mueva el mueble cuidadosamente con las ayuda de otra persona. levante y mueva el mueble a su lugar. no lo arrastre o empuje, de lo contrario puede haber inestabilidad en el mueble y este puede colapsar u ocasionar graves lesiones.

⚠ AVERTISSEMENT

Veuillez enlever tous les objets avant de déplacer le meuble. Le meuble doit être soulevé en équipe, et non traîné ou poussé. Le non respect de cet avertissement peut provoquer l'instabilité, l'effondrement du produit, et/ou des blessures graves.